



KitchenAid

ACCESSORI
2013-2014



Quello originale

Indice

| | |
|--|----|
| ACCESSORI DEL ROBOT DA CUCINA ARTISAN | 5 |
| Accessori per cottura e pasticceria | 9 |
| Frusta a filo, gancio impastatore e fruste piatte | |
| Accessori per carni | 27 |
| Tritatutto e set per insaccare | |
| Accessori per frutta e verdura | 33 |
| Passaverdure, grattugia a cilindri, cilindri opzionali per la grattugia e spremiagrumi | |
| Kit accessorio "OmniFood" FPPC | 43 |
| Tritatutto, passaverdure e grattugia a cilindri | |
| Accessori "Estate" | 45 |
| Gelateria | |
| Accessori per pasta | 49 |
| Sfogliatrice e set per tagliare la pasta, accessorio per ravioli, accessorio per pasta corta e stendipasta | |
| Ciotole | 61 |
| Ciotola Artisan da 4,8 L, ciotola Artisan da 6,9 L, ciotola da 4,3 L, ciotola in vetro da 4,8 L e ciotola in vetro satinato da 4,8 L | |
| Altri accessori opzionali | 73 |
| Macina cereali, coperchio versatore antispruzzo, coperchio in plastica e custodia per il robot da cucina | |
| Dati tecnici | 77 |





Accessori del robot da cucina Artisan

“Il piacere culinario si ottiene con un mix di creatività, esperienza ed armonia, ma non solo. Anche gli utensili giocano la loro parte.” Il robot da cucina Artisan è stato concepito per essere un insostituibile aiuto in cucina ed è dotato di una vasta gamma di accessori facilmente collegabili e pronti per l’uso. Gli accessori del robot da cucina Artisan garantiscono risultati eccellenti, riducendo il carico di lavoro.



Robot da cucina con corpo motore mobile Artisan



Con il suo design unico e inimitabile, il robot da cucina Artisan diventa una vera e propria estensione delle mani, dell'immaginazione e dell'abilità di chi cucina. Grazie all'incredibile versatilità e flessibilità, è in grado di ispirarvi e aiutarvi a creare pietanze davvero speciali, ogni volta. Disponibile in vari colori vivaci e seducenti, questo robot da cucina con corpo motore mobile è ciò che vi serve per soddisfare tutte le vostre esigenze ed esplorare ogni tipo di gusto.



Robot da cucina con sollevamento ciotola Artisan



Ciotola più grande, prestazioni migliorate, motore più potente. Per i professionisti che pretendono il meglio in ogni situazione. Per chi riceve un gran numero di ospiti. Per chi vuole tutta la potenza possibile a sua disposizione per creare piatti sempre nuovi.



Accessori per cottura e pasticceria

Frusta a filo, gancio impastatore e fruste piatte

Niente vi permette di mostrare le vostre abilità in cucina come sfornare pane e pasticcini fatti in casa. Non esistono scorciatoie o rimedi agli errori: è solo una questione di dettagli.

Un dessert delizioso è il culmine di molte esperienze gastronomiche. Eccellere in pasticceria è possibile quando si dispone degli strumenti giusti, come il robot da cucina Artisan, un apprezzato e rinomato strumento professionale che vi permette di creare piccoli capolavori culinari.

KitchenAid ha progettato una serie di strumenti di miscelazione assieme alla nuova frusta con bordo flessibile, garantendovi sempre risultati affidabili.



Frusta a filo K45WW

Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Utilizzata per incorporare aria in uova, bianchi d'uovo, panna liquida e salse (come la maionese).

Realizzata in acciaio inox (fili) e alluminio (testa).
Non lavabile in lavastoviglie.



Frusta ellittica a 11 fili 5K7EW

Accessorio standard per robot da cucina con sollevamento ciotola.

La frusta ellittica a 11 fili in acciaio inox ha la forma di un'ellisse per raggiungere agevolmente ogni parte della ciotola e montare con la stessa rapidità e facilità grandi quantità o volumi ridotti.

La forma e le dimensioni sono l'ideale per ottenere risultati eccellenti.

Acciaio inossidabile.
Lavabile in lavastoviglie.



Gancio impastatore K45DH

Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Utilizzato per miscelare e amalgamare impasti lievitati, come pane, pizza e pasta.

Realizzata in alluminio e ricoperta con nylon anti-aderente. Lavabile in lavastoviglie.



Gancio impastatore PowerKnead 5K7SDH

Accessorio standard per robot da cucina con sollevamento ciotola Artisan.

Utilizzato per miscelare e amalgamare impasti lievitati, come pane, pizza e pasta.

Acciaio inossidabile.
Lavabile in lavastoviglie.



Frusta piatta Artisan K5THCB

Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con corpo motore mobile Artisan.

Utilizzata per composti da normali a densi, per torte, glasse, biscotti e purè di patate.

Realizzata in alluminio e ricoperta con nylon anti-aderente. Lavabile in lavastoviglie.



Frusta piatta Artisan 5K7SFB

Accessorio standard per robot da cucina con sollevamento ciotola Artisan.

Utilizzata per composti da normali a densi, per torte, glasse, biscotti e purè di patate.

Acciaio inossidabile.
Lavabile in lavastoviglie.



Frusta piatta con bordo flessibile 5KFE5T

Accessorio opzionale

Utilizzata per composti da normali a densi, per torte, glasse, biscotti e purè di patate. Il bordo flessibile consente di miscelare più rapidamente, senza arrestare il motore e utilizzando una spatola.

Metallo rivestito con un lato in silicone.
Lavabile in lavastoviglie.



Frusta piatta con bordo flessibile 5KFE7T

Accessori opzionali per robot da cucina con sollevamento ciotola da 6,9 L.

Utilizzata per composti da normali a densi, per torte, glasse, biscotti e purè di patate.

Il bordo flessibile consente di miscelare più rapidamente, senza arrestare il motore e utilizzando una spatola.

Metallo rivestito con un lato in silicone.

Lavabile in lavastoviglie



Accessori per carni

Tritatutto e set per insaccare

Con quanta cura scegliete il pezzo di carne giusto?
Un taglio di carne di prima scelta richiede una particolare cura, in special modo quando va macinato. Preservare la delicata struttura delle fibre è di importanza fondamentale: se la macinatura è troppo rapida o troppo fine, i succhi e la struttura della carne possono essere compromessi.

Quella che sembra una comune procedura di sminuzzamento è in effetti un'operazione delicata. KitchenAid ha progettato con speciale attenzione l'apposito kit accessorio per carni per garantire la produzione eccellente di saporiti hamburger, polpettoni o salsicce.



Tritatutto 5FGA

Accessorio opzionale

Utilizzato per sminuzzare e macinare pesce, carne, verdura, pane secco, noci, frutta dura e formaggio. Per i migliori risultati, impiegare carne estremamente fredda, persino parzialmente congelata.

È dotato di: coltello autoaffilante in acciaio inossidabile a quattro lame a doppia faccia, dischi per affettatura grossa e sottile in acciaio inossidabile e un pestello/chave per cibi.

Grande vassoio per alimenti opzionale (5FT).



Set per insaccare 5SSA

Accessorio opzionale

Da utilizzare in combinazione con il tritatutto 5FGA.
Utilizzato per preparare molte varietà di salsicce.

È dotato di: 2 tubi (da 10 mm e 16 mm).



Accessori per frutta e verdura

Passaverdure, grattugia a cilindri, cilindri opzionali per la grattugia e spremiagrumi

Anche se non siete vegetariani, le verdure e la frutta fanno comunque parte del vostro regime nutrizionale. Se tenete alla vostra salute, sapete che verdura e frutta sono imprescindibili per una dieta sana. Tagliare e affettare verdura e frutta è la parte più laboriosa di molte preparazioni in cucina. Ciascuna pietanza richiede un tipo di taglio specifico; la qualità e la consistenza del taglio sono fondamentali per il successo di un piatto.

Sarete lieti di apprendere che KitchenAid ha progettato una serie di accessori per il Robot da cucina Artisan che vi semplificherà la vita nel preparare sane pietanze a base di frutta e verdura.



Passaverdure 5FVSP

Accessorio opzionale

Da utilizzare in combinazione con il tritatutto 5FGA.

Il tritatutto è dotato di un cono passaverdure, di un contenitore per la raccolta e di un paraschizzi che permettono di lavorare/passare frutta molle e verdura cotta per preparare alimenti quali marmellate, purè, composta di mele, salse e omogeneizzati.

Riduce gli alimenti in purea e separa eventuali semi, gambi o bucce. Non è dunque necessario sbucciare o snocciolare alcun alimento prima di inserirlo nel raccoglitore.



Grattugia a cilindri MVSA

Accessorio opzionale

Per affettare e sminuzzare verdura cruda, patate, cipolle, vari tipi di frutta, nocchie, tavolette di cioccolato per coperture e formaggio.

Cilindri medi e grossi per sminuzzare e cilindro per affettare.
I cilindri sono in acciaio inossidabile.





Set di 3 cilindri opzionali per la grattugia EMVSC

Accessorio opzionale

Tre cilindri aggiuntivi utilizzabili con il MVSA.
Cilindro per ridurre in puré, per tagliare a bastoncini (julienne)
e per sminuzzare finemente.

I cilindri sono in acciaio inossidabile.





Spremiagrumi 5JE

Accessorio opzionale

Per fresche spremute di agrumi.
Spreme tutti gli agrumi. Filtra la polpa.



Kit accessorio "OmniFood" FPPC
Tritatutto 5FGA, passaverdure 5FVSP
e grattugia a cilindri MVSA

Il ricettario KitchenAid fornito con il robot da cucina Artisan permette agli aspiranti chef di mettersi alla prova in cucina. Il perno nella parte anteriore del mixer suggerisce infinite possibilità di cucinare divertendosi con il robot da cucina Artisan. È chiaro: il robot Artisan è molto più di un semplice miscelatore. È un vero e proprio partner in cucina. Per coloro che intendono muovere i primi passi verso l'universo gastronomico, il kit accessorio OmniFood è un buon punto di partenza grazie al quale potrete padroneggiare gran parte delle attuali tecniche di lavorazione degli alimenti. KitchenAid ha progettato questo kit per durare nel tempo. Otterrete la migliore qualità di lavorazione degli alimenti in assoluto sul mercato.

Per ulteriori dettagli sul contenuto, vedere le pagine 29, 35 e 37.



Accessori "Estate" Gelatiera

Che cosa potrebbe essere più rinfrescante di un gelato o di un sorbetto in una calda giornata o serata estiva? Gli italiani hanno elevato ad arte la fabbricazione di gelati e sorbetti. I gusti del gelato o del sorbetto fatto in casa sono incomparabili. È una ricompensa assoluta per gli artigiani che amano trattar bene se stessi e i loro ospiti. KitchenAid ha progettato un accessorio che trasformerà il vostro robot in un'autentica gelatiera. La gelatiera costituirà l'invidia dei vostri amici.



Gelatiera 5KICA0WH

Accessorio opzionale
(Disponibile esclusivamente su tutti i robot da cucina europei)

Produce fino a 1,9 L di gelato, sorbetto, dessert o altre leccornie congelate di consistenza soffice in soli 20-30 minuti.

Il liquido all'interno delle pareti doppie dell'innovativa ciotola refrigerante si diffonde uniformemente, continuando il processo di congelamento durante tutta la miscelazione.

La ciotola refrigerante non è lavabile in lavastoviglie.



Accessori per pasta

Sfogliatrice e set per tagliare la pasta, accessorio per ravioli, accessorio per pasta corta e stendipasta

Gli italiani sono maestri nel trasformare farina, acqua e uova in una sorprendente varietà di deliziosi tipi di pasta. Tuttavia, anche un'operazione così semplice può richiedere meticolosità. Ciascun tipo di pasta ha una diversa consistenza, la sua forma, il suo stile e il suo spessore: né troppo spessa, né troppo sottile. Quando si fa la pasta all'italiana non vi è spazio per l'errore. KitchenAid ha progettato gli accessori per il robot da cucina Artisan che lo trasformeranno in un compatto "pastificio" italiano.



Sfogliatrice e set per tagliare la pasta 5KPRA

Accessorio opzionale

Set composto da 3 pezzi, in resistente acciaio inox.

Una sfogliatrice per ottenere sfoglie di pasta di 140 mm e 2 taglierini per tagliatelle o spaghetti.

La sfogliatrice e il set per tagliare la pasta sono alimentati dal robot da cucina, lasciandovi le mani libere per manipolare la pasta.

L'impasto viene spianato attraverso la sfogliatrice regolabile a un'impostazione bassa, 1 o 2, in modo da poterlo impastare e stendere. A impostazioni superiori, da 3 a 8, la sfogliatrice spiana ulteriormente l'impasto per un'ampia gamma di usi, ad esempio spesso per tagliolini all'uovo, medio per lasagne e sottile per linguine.

NOVITÀ: da oggi è possibile acquistare la sfogliatrice (rif. 5KP5A) anche separatamente. La sfogliatrice consente di impastare e stendere fogli di pasta perfetti.





Accessorio per ravioli 5KRAV

Accessorio opzionale

Per preparare alla perfezione i ravioli. Produce 3 ampie strisce di ravioli. Le sfogliatrici creano le grandi tasche, quindi comprimono e sigillano i ravioli.

Per riempire i ravioli con il ripieno preferito. Che sia carne, ricotta o spinaci, il raccoglitore guida il ripieno attraverso la sfoglia di pasta, quindi le sfogliatrici appositamente progettate comprimono le tasche sigillandovi all'interno il ripieno, per ottenere ravioli eccezionali.

In resistente metallo cromato.



Accessorio per pasta corta 5KPEXTA

Accessorio opzionale

Per la preparazione facile di pasta fresca fatta in casa. Comprende una custodia, una spazzola per la pulizia, un pestello e sei trafile per la pasta.

Ogni trafile comprende un disco di metallo e due inserti di plastica che si fissano l'uno nell'altro.





Stendipasta 5KPDR

Accessorio opzionale.

Dopo aver steso le aste di base, è possibile allargare i bracci formando una spirale sfalsata per ottenere oltre 3 metri (16 bracci di 20,32 cm ciascuno) di spazio di essiccazione totale.

Utilizzare il righello, comodamente inserito nella colonna centrale, per raccogliere le tagliatelle o gli spaghetti quando fuoriescono dalla macchina. Posizionare quindi la pasta fresca sullo stendipasta per l'essiccazione.

In questo modo, si libera spazio sul piano di lavoro e si favorisce un'essiccazione rapida e uniforme.





Ciotole

Ciotola Artisan da 4,8 L, ciotola Artisan da 6,9 L, ciotola da 4,3 L, ciotola in vetro da 4,8 L e ciotola in vetro satinato da 4,8 L

Miscelare, montare, mescolare, amalgamare: come potreste mai fare tutto ciò senza una serie di capienti ciotole? Come qualsiasi vero professionista che possiede più tipi di strumenti ed è autenticamente appassionato di cucina, eppure desidera efficienza e organizzazione, non volete perdere tempo a ripulire la stessa ciotola più volte mentre preparate i vostri manicaretti: avete semplicemente bisogno degli strumenti migliori. Nessun rallentamento, poche complicazioni.

Se vi piace sfornare dolci e altre gustose delizie di pasticceria, le ciotole non vi bastano mai. KitchenAid ha progettato un kit di ciotole per ogni uso, che semplificano e rendono più entusiasmante la vostra vita in cucina.



Ciotola Artisan da 4,8 L 5K5THSBP

Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con corpo motore mobile Artisan rif. 5KSM150PS.

Ciotola in acciaio inox lucidato con impugnatura ergonomica.



Ciotola Artisan da 6,9 L 5KR7SB

Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con sollevamento ciotola Artisan.

La ciotola in acciaio inox lucidato da 6,9 L può agevolmente contenere 3,6 kg di purè di patate, 8 pagnotte di pane da 450 g e 16 pizze.



Ciotola da 4,3 L 5K45SBWH e ciotola da 3 L 5KB3SS

Accessori opzionali per tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Completano la ciotola standard da 4,8 L e sono utilizzate per la miscelazione di quantità più contenute di ingredienti.

La ciotola da 4,3 litri è dotata di impugnatura, mentre quella da 3 litri ne è priva. Entrambe le ciotole sono in acciaio inox lucidato.



Ciotola in vetro da 4,8 L 5K5GB

Accessorio opzionale per tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Realizzata in vetro resistente. Chiare indicazioni di quantità degli ingredienti impresse sul lato della ciotola.

Coperchio in silicone, collocabile sulla ciotola quando si lascia riposare l'impasto, ad esempio per pizza e panini. Consente di mantenere pulita la ciotola quando il robot da cucina non viene utilizzato. Il beccuccio sagomato facilita il versamento del contenuto, limitando fuoriuscite e gocciolamenti.

La speciale base della ciotola consente di fissarla al robot da cucina. La ciotola di miscelazione è lavabile in lavastoviglie, può essere riposta in freezer e utilizzata nel forno a microonde.



Ciotola in vetro satinato da 4,8 L 5K5GBF

Accessorio opzionale per tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.*

Realizzata in vetro resistente.

Chiare indicazioni di quantità degli ingredienti impresse sul lato della ciotola. La ciotola di miscelazione è lavabile in lavastoviglie, può essere riposta in freezer e utilizzata in forno a microonde.

Consegnato con coperchio in silicone.

* Accessorio incluso di serie nel modello 5KSM156FP



Altri accessori opzionali



Macina cereali 5KGM

Accessorio opzionale

Per sminuzzare frumento, avena, riso, grano, orzo, grano saraceno, miglio e altri cereali a bassa umidità e non oleosi. Può essere regolato per macinare dalla farina ai cereali sminuzzati in maniera grossolana.

Interamente in metallo.



Coperchio versatore antispruzzo 5KN1PS*

Accessorio opzionale per tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Accessorio monopezzo a funzione duplice, che agevola la prevenzione dagli schizzi. Il beccuccio semplifica l'aggiunta degli ingredienti durante la miscelazione. È in plastica trasparente per poter vedere gli ingredienti nella ciotola. Non lavabile in lavastoviglie.



Coperchio versatore antispruzzo 5K7PS**

Accessorio opzionale per tutti i robot da cucina con sollevamento ciotola da 6,9 L.



Coperchio in plastica KBC90N

Accessorio opzionale per tutti i robot da cucina con corpo motore mobile.

Coperchio della ciotola non a tenuta stagna. Adatto alle seguenti ciotole: ciotola Artisan da 4,8 L (5K5THSBP), ciotola da 4,3 L (5K45SBWH) e ciotola da 3 L (5KB3SS). Confezionati in 2 unità.



Custodia per il robot da cucina KMCC1WH



Accessorio opzionale.

La copertura lavabile in cotone poliestere al 100% protegge il robot da cucina dalla polvere e dall'unto. Possiede una tasca esterna per i ricettari, gli utensili da cucina e altri oggetti.



* Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con corpo motore mobile 5KSM150PS. Adatto a tutte le ciotole, ad eccezione della ciotola in vetro 5K5GB e della ciotola in vetro satinato 5K5GBF.

** Accessorio incluso di serie in tutti i robot da cucina con sollevamento ciotola Artisan.



Dati tecnici

| Riferimento | Peso lordo kg | Dimensioni imballo A x L x P | Codice EAN | Velocità consigliata |
|--------------|------------------|---------------------------------|-----------------|-------------------------|
| 5FGA | 1,2 | 20 x 21,5 x 11 cm | 54 13184 400309 | Velocità 4 |
| 5FVSP | 0,7 | 16,5 x 26 x 9,5 cm | 54 13184 400804 | Velocità 4 |
| 5FVSFGA | 1,6 | 24,5 x 17,5 x 18,5 cm | 54 13184 400705 | Velocità 4 |
| 5FT | 0,5 | 18 x 31 x 8 cm | 54 13184 400606 | - |
| FPPC | 3,745 | 25 x 43,5 x 30 cm | 54 13184 403003 | - |
| MVSA | 1,2 | 24 x 41 x 12 cm | 54 13184 402808 | Velocità 4 |
| EMVSC | 0,55 | 19 x 36 x 9 cm | 54 13184 402907 | Velocità 4 |
| 5SSA | 0,12 | 8 x 22,5 x 8 cm | 54 13184 402709 | Velocità 4 |
| 5KPRA | 3,5 | 26 x 19 x 10,5 cm | 54 13184 403102 | Velocità 2-4 |
| 5KRAV | 2,5 | 15 x 32 x 18 cm | 54 13184 410209 | - |
| 5KPEXTA | 2,2 | 32,5 x 22,5 x 21 cm | 54 13184 410902 | - |
| 5KPDR (nero) | 0,9 | 62,5 x 27,5 x 49 cm | 54 13184 501037 | - |
| 5KICA0WH | 3,095 | 28 x 26 x 26 cm | 54 13184 410704 | - |
| 5JE | 0,5 | 23 x 17 x 12,5 cm | 54 13184 401009 | - |
| K45DH | 0,3 | 19 x 12 x 12 cm | 54 13184 401306 | - |
| 5K7SDH | 0,47 | 11,5 x 11,5 x 18,5 cm | 54 13184 690069 | - |
| K45WW | 0,22 | 19 x 12 x 12 cm | 54 13184 401603 | - |
| 5K7EW | 0,385 | 17 x 15,5 x 16 cm | 54 13184 690045 | - |
| K5THCB | 0,23 | 19 x 12 x 12 cm | 54 13184 403508 | - |
| 5K7SFB | 0,62 | 17 x 15,5 x 16 cm | 54 13184 690052 | - |
| 5KFEST | 0,28 | 19 x 18 x 4,5 cm | 54 13184 403607 | - |
| 5KFE7T | 0,5 | 20 x 4 x 22 cm | 54 13184 690106 | - |
| 5KGM | 2,18 | 22 x 22 x 14 cm | 54 13184 410117 | Velocità 10 |
| 5KN1PS | 0,364 | 8,5 x 29 x 23 cm | 54 13184 410803 | - |
| 5K7PS | 0,3 | 29 x 23,5 x 8,5 cm | 54 13184 690090 | - |
| KBC90N | 0,36 | 3 x 26 x 26 cm | 54 13184 401900 | - |
| KMCC1WH | 0,22 | 4 x 32 x 24 cm | 54 13184 401702 | - |

| Riferimento | Peso lordo kg | Dimensioni imballo A x L x P | Codice EAN | Altre info |
|-------------|------------------|---------------------------------|-----------------|---|
| 5K5THSBP | 1,1 | 21 x 24,5 x 24,5 cm | 54 13184 403409 | Ø interno 21.5 cm H interna = 16 cm H ciotola = 19 cm |
| 5KR7SB | 1,46 | 28,5 x 25,5 x 21,5 cm | 54 13184 690038 | Ø interno 21 cm H interna = 18 cm H ciotola = 19 cm |
| 5KB3SS | 0,75 | 20 x 24,5 x 24,5 cm | 54 13184 401801 | Ø interno 21.5 cm H interna = 11 cm H ciotola = 14 cm |
| 5K45SBWH | 0,85 | 20 x 24,5 x 24,5 cm | 54 13184 401504 | Ø interno 21.5 cm H interna = 14 cm H ciotola = 17 cm |
| 5K5GB | 2,695 | 24 x 28,5 x 28,5 cm | 54 13184 410124 | Ø Waffle 21,5 cm H interna = 16 cm H ciotola = 19 cm |
| 5K5GBF | 2,71 | 24 x 28,5 x 28,5 cm | 54 13184 690014 | Ø interno 21.5 cm H interna = 16 cm H ciotola = 19 cm |

Niente della presente pubblicazione può essere riprodotto e/o reso pubblico tramite stampa, fotocopia, microfilm o in qualsiasi altro modo senza autorizzazione scritta di KitchenAid.

Stampa: Symeta/Belgio

Fotografia: Tony le Duc; Studio Ferrazzini Bouchet;
Carlo Magnoli; Stojan + Voumard sa

© 2013 KitchenAid Europa, Inc.
Nijverheidslaan 3 Box 5
B-1853 Strombeek-Bever

Per l'Italia:
Numero verde:

 **800 901243**

(chiamata gratuita)

KitchenAid Europa, Inc.
Codice Postale 19
B-2018 ANTWERPEN 11
www.KitchenAid.it